### STN

# Snehové frézy Bezpečnostné požiadavky a skúšobné postupy Časť 4: Informácie podľa národných a regionálnych predpisov (ISO 8437-4: 2019)

**STN EN ISO 8437-4** 

27 8340

Snow throwers - Safety requirements and test procedures - Part 4: Additional national and regional requirements (ISO 8437-4:2019)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/21

Obsahuje: EN ISO 8437-4:2021, ISO 8437-4:2019

### EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 8437-4** 

April 2021

ICS 43.160

#### **English Version**

# Snow throwers - Safety requirements and test procedures - Part 4: Additional national and regional requirements (ISO 8437-4:2019)

Chasse-neige - Exigences de sécurité et essais - Partie 4: Exigences nationales et régionales additionnelles (ISO 8437-4:2019) Schneefräsen - Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren - Teil 4: Informationen zu nationalen und regionalen Bestimmungen (ISO 8437-4:2019)

This European Standard was approved by CEN on 9 February 2019.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
Furancan foreword	3

#### **European foreword**

This document (EN ISO 8437-4:2021) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 23 "Tractors and machinery for agriculture and forestry" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 144 "Tractors and machinery for agriculture and forestry" the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

#### **Endorsement notice**

The text of ISO 8437-4:2019 has been approved by CEN as EN ISO 8437-4:2021 without any modification.

## INTERNATIONAL STANDARD

ISO 8437-4

First edition 2019-07

### Snow throwers — Safety requirements and test procedures —

Part 4:

## Additional national and regional requirements

Chasse-neige — Exigences de sécurité et essais — Partie 4: Exigences nationales et régionales additionnelles



Reference number ISO 8437-4:2019(E)

ISO 8437-4:2019(E)



#### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2019

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Fax: +41 22 749 09 47 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents		Page	
Intr	oductio	n	v
1	Scope		
2	Normative references		
3	Terms and definitions		2
4	<b>Natio</b> 4.1 4.2	Dinal/regional provisions related to ISO 8437-1  EU  USA and Canada	2
5	<b>Natio</b> 5.1 5.2		3
6	<b>Natio</b> 6.1 6.2	Dinal/regional provisions related to ISO 8437-3  EU  USA and Canada	5
Ann	ex A (no	ormative) Noise test code (Grade 2)	7
		ormative) Vibration test code — Whole-body vibration and hand-arm vibration	
Bibl	iograpł	ıy	15

#### **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see <a href="www.iso.org/directives">www.iso.org/directives</a>).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see <a href="https://www.iso.org/patents">www.iso.org/patents</a>).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: <a href="https://www.iso.org/iso/foreword.html">www.iso.org/iso/foreword.html</a>.

This document was prepared by Technical Committee is ISO/TC 23, *Tractors and machinery for agriculture and forestry*, Subcommittee SC 13, *Powered lawn and garden equipment*.

This first edition of ISO 8437-4, together with ISO 8437-1, ISO 8437-2 and ISO 8437-3, cancels and replaces ISO 8437:1989, which has been technically revised. It also incorporates the Amendment ISO 8437:1989/Amd.1:1997.

A list of all parts in the ISO 8437 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <a href="https://www.iso.org/members.html">www.iso.org/members.html</a>.

#### Introduction

The structure of safety standards in the field of machinery is as follows.

- a) Type-A standards (basic standards) give basic concepts, principles for design and general aspects that can be applied to machinery.
- b) Type-B standards (generic safety standards) deal with one or more safety aspects or safeguards that can be used across a wide range of machinery:
  - 1) type-B1 standards on particular safety aspects (e.g. safety distances, surface temperature, noise);
  - 2) type-B2 standards on safeguards (e.g. two-handed controls, interlocking devices, pressure sensitive devices, guards).
- c) Type-C standards (machinery safety standards) deal with detailed safety requirements for a particular machine or group of machines.

ISO 8437 is a type-C standard as stated in ISO 12100.

This document is of relevance, in particular, for the following stakeholder groups representing the market players with regard to machinery safety:

- machine manufacturers (small, medium and large enterprises);
- health and safety bodies (regulators, accident prevention organizations, market surveillance, etc.).

Others can be affected by the level of machinery safety achieved with the means of the document by the above-mentioned stakeholder groups:

- machine users/employers (small, medium and large enterprises);
- machine users/employees (e.g. trade unions, organizations for people with special needs);
- service providers, e.g. for maintenance (small, medium and large enterprises);
- consumers (in case of machinery intended for use by consumers).

The above-mentioned stakeholder groups have been given the possibility to participate at the drafting process of this document.

The machinery concerned and the extent to which hazards, hazardous situations or hazardous events are covered are indicated in the Scope of this document.

When provisions of this type-C standard are different from those which are stated in type-A or type-B standards, the provisions of this type-C standard shall take precedence over the provisions of the other standards for machines that have been designed and built according to the provisions of this type-C standard.

#### INTERNATIONAL STANDARD

### Snow throwers — Safety requirements and test procedures —

#### Part 4:

#### Additional national and regional requirements

#### 1 Scope

This document provides additional national and regional requirements applicable to combustion engine powered pedestrian-controlled and ride-on snow throwers. It is intended to be used with ISO 8437-1, ISO 8437-2 and ISO 8437-3 to achieve the full requirements and means for pedestrian-controlled and ride-on snow throwers.

The ISO 8437 series deals with significant hazards, hazardous situations and events relevant to snow throwers used as intended and under the conditions reasonably foreseeable by the manufacturer.

It does not apply to the following:

- electrically powered and battery powered snow throwers;
- hand-held snow throwers:
- airport or highway snow removal machines and equipment;
- machines intended for use in potentially explosive atmospheres.

It does not deal with hazards related to the following:

- battery circuits exceeding 42 V;
- mains connected starting motor;
- magneto grounding circuits;
- working environment;
- electromagnetic compatibility.

The ISO 8437 series is not applicable to machines that were manufactured before the date of its publication.

#### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 3744, Acoustics — Determination of sound power levels and sound energy levels of noise sources using sound pressure — Engineering methods for an essentially free field over a reflecting plane

ISO 4871, Acoustics — Declaration and verification of noise emission values of machinery and equipment

ISO 5008, Agricultural wheeled tractors and field machinery — Measurement of whole-body vibration of the operator

#### ISO 8437-4:2019(E)

ISO 8437-1:2019, Snow throwers — Safety requirements and test procedures — Part 1: Terminology and common tests

ISO 8437-2:2019, Snow throwers — Safety requirements and test procedures — Part 2: Pedestrian-controlled snow throwers

ISO 8437-3:2019, Snow throwers — Safety requirements and test procedures — Part 3: Ride-on snow throwers

ISO 11201, Acoustics — Noise emitted by machinery and equipment — Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions in an essentially free field over a reflecting plane with negligible environmental corrections

ISO 12100, Safety of machinery — General principles for design — Risk assessment and risk reduction

ISO 16063, Methods for the calibration of vibration and shock transducers

ISO 20643:2005, Mechanical vibration — Hand-held and hand-guided machinery — Principles for evaluation of vibration emission

EN 1032:2003+A1:2008, Mechanical vibration — Testing of mobile machinery in order to determine the vibration emission value

EN 14982:2009, Agricultural and forestry machinery — Electromagnetic compatibility — Test methods and acceptance criteria

ASTM G 152, Standard practice for operating open flame carbon arc light apparatus for exposure of non-metallic materials

ASTM G 155, Standard practice for operating xenon arc light apparatus for exposure of non-metallic materials

SAE J594, Reflex Reflectors

#### koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN